

CYFARFOD	Cabinet
DYDDIAD	15 Mawrth 2016
TEITL	Trosolwg Perfformiad Cyngor Gwynedd 2015-16 - meysydd Gofal; Tlodi, Amddifadedd, Economi a Chymuned; Amgylchedd
PWRPAS	Derbyn a nodi'r wybodaeth yn yr adroddiad
AWDUR	Y Cynghorydd Dyfed Edwards
SWYDDOG CYSWLLT	Geraint Owen, Pennaeth Cefnogaeth Gorfforaethol

1.0 Cyflwyniad

- 1.1 Yn unol â chyfundrefn rheoli perfformiad y Cyngor, cyflwynir trosolwg o berfformiad y Cyngor hyd yma yn 2015/16. Mae'r adroddiad hwn yn canolbwyntio ar Gofal, Tlodi, Amddifadedd, Economi, Tai ac hefyd yr Amgylchedd sydd yn rhan o bortffolio'r aelodau Cabinet canlynol:

Y Cynghorydd Gareth Roberts
Y Cynghorydd Mandy Williams-Davies
Y Cynghorydd Ioan Thomas
Y Cynghorydd John Wynn Jones
Y Cynghorydd Dafydd Meurig

- 1.2 Mae'r adroddiad yn cyfarch y cynlluniau trawsnewidiol sydd yn y Cynllun Strategol yn ogystal ag yn tynnu sylw at y mesurau perfformiad sydd yn bwysig i bobl Gwynedd ac yn adlewyrchu gwaith dydd i ddydd y Cyngor.

Cyswllt:
01286 679868
01286 679490

cabinet@gwynedd.gov.uk

2.0 Rhesymau dros argymell y penderfyniad

Er mwyn sicrhau rheoli perfformiad effeithiol.

3.0 Prif negeseuon

- 3.1 Mae'r prosiectau yn cyflawni yn unol â'r cerrig milltir sydd wedi eu gosod.
- 3.2 Ym maes Eiddo, lle bu adolygiad Ffordd Gwynedd, gwelwyd newid yn y mesurau perfformiad a ddefnyddir i reoli'r perfformiad. Mae hyn yn ei dro yn gwella'r wybodaeth sydd gan y swyddogion am eu perfformiad ac yn eu galluogi i ddadansoddi yn fwy trylwyr er mwyn gwella perfformiad y gwasanaeth.
- 3.3 Mae mesurau yn dangos datblygiad i fod yn fesurau sy'n canolbwyntio mwy ar roi pobl Gwynedd yn ganolog, e.e. mesurau Eiddo a Pharcio.
- 3.4 Mae tystiolaeth y derbynnir barn gadarnhaol gan gwsmeriaid a bod swyddogion yn ymchwilio i sut y gellir gwella gwasanaethau ar sail sylwadau gan gwsmeriaid sydd yn anfodlon ynglyn â'r gwasanaeth a dderbynnir.

4.0 Prosiectau'r Cynllun Strategol

Cyflwynir isod adroddiadau cynnydd cryno ar brosiectau'r Cynllun Strategol 2015/16 yn y meysydd Gofal, Tlodi, Amddifadedd, Economi, Tai. Mae'r prosiectau ym mherchnogaeth yr aelodau Cabinet unigol, a dylid nodi nad oes prosiectau ym maes Amgylchedd (sydd ym mhortffolio'r Cynghorwyr John Wynn Jones a Dafydd Meurig).

Cyswllt:

01286 679868

01286 679490

cabinet@gwynedd.gov.uk

Gofal
Y Cynghorydd Gareth Roberts

G1 Her Gofal

Pwrpas y prosiect hwn fydd ceisio sicrhau fod pobl Gwynedd yn gwbl glir o'r her sydd yn ein hwynebu i ysgogi a chefnogi cymunedau i gyfrannu drwy gydweithredu'n gymunedol.

Mae'r rhaglen gyfathrebu a chodi ymwybyddiaeth yn barod ar waith gyda'r grwpiau budd-ddeiliaid gwahanol. Mae'r Adran yn y broses o benodi 'Rheolwr Llesiant' a bellach rydym wedi derbyn y rhan fwyaf o'r deunyddiau cenedlaethol sydd ynghlwm â'r ddeddf - megis y codau ymarfer ayyb. Ar sail hyn felly, mae'r Aelod Cabinet yn disgwyl gweld cynnydd sylweddol o ran elfennau llesiant y prosiect yn ystod y misoedd nesaf. Er bod y gwaith o drafod gyda chymunedau yn barod wedi dechrau, mae cais wedi ei wneud yn gofyn am raglen waith fanwl yn gofyn pryd a ble y byddwn yn ymweld â hwy dros y misoedd nesaf.

G2 Gweithio'n integredig ar yr hyn sy'n cyfri i unigolion

Pwrpas y prosiect hwn fydd ail ddylunio ein ffordd gyfredol o weithio gan sicrhau ein bod yn rhoi pobl Gwynedd (pobl hŷn a phobl ag anabledau corfforol yn yr achos yma) yn gwbl ganolog.

Mae'r prosiect hwn yn cyflawni yn unol â'r disgwyl o ran y cerrig milltir a'r amserlen, ond mae'r Aelod Cabinet wedi rhoi her i'r amserlen wreiddiol o gyflawni'r prosiect a bydd arweinydd y prosiect yn ystyried hyn. Mae risgiau wrth reswm o fod yn ceisio gyrru newid diwylliannol fel hwn yn rhy gyflym ond creda'r Aelod Cabinet y dylid o leiaf ystyried y posibiladau. Ymwelodd Aelodau'r Cabinet ag Ysbyty Alltwen ar y 23 Chwefror 2016 er mwyn cael blas o brofiadau'r gweithwyr sydd ynghlwm â'r prosiect.

Cyswllt:
01286 679868
01286 679490

cabinet@gwynedd.gov.uk

G3 Ail-strwythuro Adran Oedolion, Iechyd a Llesiant
Os am lwyddo gyda'r newid sylweddol a newid meddylfryd a diwylliant yr adran, mae'n hanfodol bod strwythur staffio'r adran yn addas i bwrpas ar gyfer y dyfodol. Pwrpas y prosiect hwn yw gweithredu ar ail-strwythuro'r adran.

Mae penodiadau ar gyfer cyflawni Carreg filltir 1 (Haen Uwch Reolaeth) wedi eu gwneud ac mae y cyd-destun yn sylfaenol ar gyfer yr Haen Reolaeth hefyd yn ei le. Fodd bynnag, ni ellir rhoi'r trefniadau terfynol ar gyfer cwblhau y rhan hon o'r strwythur oherwydd dylanwadau allanol. Mae rhan o'r strwythur yn cael ei gyd ariannu gan y Bwrdd Iechyd ac er derbyn eu cefnogaeth mewn egwyddor, nid ydynt hyd yma wedi gwneud yr ymrwymiad ffurfiol fyddai yn galluogi'r Cyngor i sefydlu strwythur parhaol. Mae'r amserlen ar gyfer cyflawni'r rhan hon wedi ymestyn o Ebrill 2016 i Hydref 2016. Fodd bynnag, nid yw llithriad hwn o reidrwydd yn mynd i amharu ar gyflawni'r cam olaf sef strwythur ehangach erbyn Rhagfyr 2016, ond mae yn cael effaith ar ansicrwydd staff am y dyfodol a gallai hynny gael effaith andwyol ar ddarpariaeth gwasanaeth.

G4 Strategaeth Lletya Pobl Hŷn
Pwrpas y prosiect yma yw sicrhau cytundeb ar y Strategaeth Lletya Pobl Hŷn a'i defnyddio i bwrpas trafodaethau datblygol gyda phartneriaid

Mae'r strategaeth yn cael ei chyflwyno'n derfynol i'r Cabinet ar y 15 Mawrth 2016. Yn dilyn cyflwyno'r strategaeth i'r Cabinet, bydd y prosiect wedi ei gwblhau. Er hyn disgwylir y bydd y strategaeth yn cael ei gweithredu fel rhan o brosiect T9 – Strategaeth Cyflenwad Tai.

G5 Tai Gofal Ychwanegol (Porthmadog)
Pwrpas y prosiect yma yw adeiladu Tai Gofal Ychwanegol ym Mhorthmadog.

Bydd y gwaith o ddymchwel adeiladau ar gyn safle Hafod y Gest yn dechrau yn ystod mis Mawrth. Er y llithriad yn yr amserlen wreiddiol, mae'r Aelod Cabinet yn hyderus y byddwn wedi cyflawni'r hyn addawyd erbyn diwedd cyfnod y cynllun strategol.

G6 Frondeg

Pwrpas y prosiect yma yw sicrhau eglurder ar safle Frondeg a phenderfynu ar y ffordd ymlaen.

Pwrpas gwreiddiol y prosiect oedd sicrhau eglurder ar safle Frondeg a phenderfynu ar y ffordd ymlaen. Mewn cyfarfod o'r Cabinet ar 19 Ionawr 2016, yn dilyn cyfnod o ymgysylltu ac ymgynghoriad ffurfiol, penderfynwyd datblygu model llety newydd ar gyfer oedolion gydag anabledau dysgu ar safle Frondeg, a dod â defnydd cyfredol yr adeilad i ben unwaith y bydd y datblygiad newydd ar gael.

Erbyn Mawrth 2017, byddwn wedi cytuno ar bartner gweithredol, e.e. cymdeithas dai, er mwyn cydweithio mewn partneriaeth i ddatblygu'r model llety newydd. Rhagwelir y bydd y safle wedi ei drosglwyddo i'r partner hwnnw erbyn yr hydref 2017. Yn ystod yr wythnosau nesaf bydd cerrig milltir newydd yn cael eu gosod er mwyn sicrhau bod modd mesur cynnydd y gwaith.

G7 Darpariaeth Fewnol

Pwrpas y prosiect yma yw penderfynu ar sut ryda'n ni'n rhedeg y Gwasanaeth Darparu (sy'n darparu gwasanaeth gofal) a gweithredu ar hynny.

Mae opsiynau dechreuol wedi eu trafod, a gwaith pellach wedi ei gomisiynu sydd yn cynnwys asesiad ariannol. Bydd hyn o bosib mewn amser yn arwain at osod cerrig milltir ychwanegol yn seiliedig ar raglen waith.

4.1 Tlodi, Amddifadedd, Economi, Tai

Y Cynghorydd Mandy Williams-Davies

TI Swydd Gwerth Uchel ac o Ansawdd

Pwrpas y prosiect hwn yw creu'r amodau er mwyn creu swyddi gwerth uchel ac o ansawdd yn y sir.

Mae sectorau mwyaf arwyddocaol i Wynedd o ran creu swyddi gwerth uchel wedi eu hadnabod, sef y sectorau Ynni, Digidol, Creadigol ac Ymchwil a Datblygu. Mae rhwydwaith o fusnesau o fewn y sector diwydiannau creadigol wedi ei sefydlu, yn ogystal â thri rhwydwaith pellach ar y cyd gyda rhaglen Gwynedd Digidol. Mae gwaith yn parhau gyda'r sector addysg a'r Consortiwm ôl-16, ac o ganlyniad mae'r Consortiwm Addysg Ôl-16 wedi gweithio gyda Phrifysgol Bangor a bellach yn gweithio tuag at gynnig cwrs Lefel A/AS o fewn y maes Cyfrifiadureg. Yn ogystal, rydym yn cydweithio gyda Menter Môn a Phrifysgol Bangor, trwy ddarpariaeth LEADER (rhaglen ddatblygu gwledig), i gynnig lleoliadau gwaith o fewn cwmnïau digidol lleol i israddedigion a disgyblion ysgol.

Cyswllt:

01286 679868

01286 679490

cabinet@gwynedd.gov.uk

Mae gwedd newydd Llwyddo'n Lleol yn cael ei ddatblygu dan y pennawd STEM Gogledd, a bydd cynllun busnes llawn yn cael ei gyflwyno i Gronfa Gymdeithasol Ewrop. Nod y prosiect yw cynyddu'r niferoedd o bobl ifanc 11-19 sydd yn astudio pynciau STEM, sef Gwyddoniaeth, Technoleg, Peirianeg a Mathemateg, gan godi ymwybyddiaeth o'r cyfleoedd cyflogaeth a hunan gyflogaeth fydd o fewn y sectorau ar draws y rhanbarth.

Mae'r gwaith i ddenu buddsoddiadau i safleoedd Trawsfynydd a Llanbedr yn cynnal momentwm, gyda gwaith Ardal Fenter Eryri bellach hefo ffocws clir ar ddenu adweithydd bychan i Drawsfynydd, ac i gefnogi datblygiad safle Llanbedr fel canolfan ragoriaeth ar gyfer awyrennau di-beilot. Rydym yn parhau i weithio'n agos hefo Llywodraeth Cymru i fonitro'r hinsawdd polisi sydd yn llywio'r gwaith. Mae cynllun lobio ar gyfer y ddau safle yn parhau i gael ei weithredu yn llwyddiannus.

Rydym yn parhau i fwydo'r trafodaethau ynglŷn â'r cyfleoedd a ddaw o raglen Ynys Ynni, er mwyn cael y gorau i drigolion Gwynedd.

Disgwylir i'r prosiect wireddu yn unol â'r rhaglen erbyn diwedd y flwyddyn.

T2 Cadw'r budd yn lleol

Pwrpas y prosiect hwn yw sicrhau bod gan fusnesau'r sir yr wybodaeth a'r gallu i fanteisio ar drefn gaffael gwasanaethau a nwyddau newydd y Cyngor.

O ran yr agwedd rheolaeth categori (sef prynu gwasanaethau yn strategol), mae strwythur y tîm Categori Pobl (a fydd yn canolbwyntio ar wasanaethau yn y maes gofal) wedi ei sefydlu, a chynllun gwaith yn y broses o gael ei ddylunio. Mae gweithdai cychwynnol gyda swyddogion categori Amgylchedd a Chorfforaethol wedi eu cynnal a'r gwaith o ddadansoddi canran amser ar waith caffael wedi digwydd. Mae hyn yn waith sylfaen hanfodol ar gyfer gwthio'r agenda cadw'r budd yn lleol. Bydd yn caniatáu i'r Cyngor gael trosolwg o'r farchnad leol, gan adnabod ffyrdd o uchafu'r budd lleol.

Cyswllt:

01286 679868

01286 679490

cabinet@gwynedd.gov.uk

Mae'r gwaith o adnabod a lleihau rhwystrau cyflenwyr lleol wedi arwain at ddiweddarau dogfennaeth cefnogi busnes a thargeddu a chynnig cefnogaeth benodol ar gyfer Cytundeb Bwyd a'r meysydd Gofal ac Adeiladwaith. Mae cyfarfodydd gyda darparwyr a chyflenwyr o'r meysydd Gofal ac Adeiladwaith yn bennaf (lle mae gwariant uchaf y Cyngor) wedi eu cynnal. Mae holiadur ar wefan y Cyngor er mwyn derbyn sylwadau a phryderon y farchnad ynglŷn â phrosesau a gofynion dendro. Ar wefan Caffael y Cyngor mae rhestr o gyfleoedd tendro all fod ar y gweill, canllawiau ar brosesau a gofynion tendro a gwybodaeth ynglŷn â chamgymeriadau cyffredin mewn tendro a lle i dderbyn cymorth.

Disgwylir i'r prosiect wireddu yn unol â'r rhaglen erbyn diwedd y flwyddyn.

T3 Gwynedd Ddigidol

Pwrpas y prosiect hwn yw cefnogi ymdrechion i drawsnewid defnydd busnesau, gwasanaethau a thrigolion Gwynedd o dechnoleg drwy sicrhau bod darpariaeth o fand eang cyfoes ar draws y sir.

Mae Adroddiad Isadeiledd 2015 Ofcom yn dangos fod 93% o eiddo Gwynedd yn gallu cael mynediad i fand eang cyflym gyda 65% yn gallu derbyn cyflymder o >30Mbps. Mae dros 50,000 o gartrefi a busnesau Gwynedd yn gallu derbyn bandeang.

Ar gyfer cefnogi busnesau Gwynedd mae cynllun cenedlaethol £12.5m wedi cael ei gymeradwyo gan Swyddfa Cyllid Ewropeaidd Cymru (WEFO). Cynllun sy'n cefnogi busnesau i fanteisio ar fand eang cyflym yw hwn. Mae'r cynllun yn cael ei gyflawni drwy gytundeb Busnes Cymru ac wedi cychwyn ers Ionawr 2016.

Mae cynllun hefyd ar waith i ddatblygu gwytnwch digidol trigolion Gwynedd (wedi ei ariannu gan y Loteri Fawr, ac yn un o bedair ardal ledled y DU). Mae Cydlynnydd Prosiect ar gyfer Gwynedd a Hwylusydd Pencampwyr Digidol Lleol bellach yn eu lle ac yn dilyn y rhaglen waith ynghlwm.

Mae gwaith yn mynd rhagddo i greu cynllun clir ar gyfer marchnata a rhannu enghreifftiau byw o'r cyfleoedd digidol i fusnesau Gwynedd.

Disgwylir i'r prosiect wireddu yn unol â'r rhaglen erbyn diwedd y flwyddyn.

T4 Cefnogi'r economi wledig

Pwrpas y prosiect yw creu'r amodau i gryfhau sail economi wledig Gwynedd gan annog mentrau lleol i sefydlu a datblygu er mwyn cynnal cyflogaeth ar draws cymunedau Gwynedd.

Mae drafft terfynol Cynllun Cyflogaeth Llŷn ac Eifionydd wedi ei lunio a rhaglen weithredu yn cael ei llunio i ymateb iddo.

Rydym wedi sicrhau cyllideb gwerth dros £4 miliwn ar gyfer rhaglen LEADER hyd at 2020, trwy Gynllun Datblygu Gwledig Llywodraeth Cymru. Mae brand i LEADER yng Ngwynedd wedi ei sefydlu – Arloesi Gwynedd Wledig (www.arloesigwyneddwledig.com). Mae ymchwil / gwaith datblygu drwy law LEADER yn cael ei gynnal o fewn ystod o feysydd pellach gan gynnwys:

- gofod gweithio ar y cyd i fusnesau
- gwasanaeth wi-fi cyhoeddus ym mhentrefi gwledig
- isadeiledd ceir trydan yng nghanolfannau ymwelwyr
- cyllid torfol (crowdfunding)
- gwobrau busnes mwyaf Cymraeg yn y byd

Mae gwaith hefyd yn mynd rhagddo i hyrwyddo'r cyfleoedd sy'n deillio o Gronfa Datblygu Cymunedau Gwledig Llywodraeth Cymru i sefydliadau cymunedol Gwynedd.

Disgwylir i'r prosiect wireddu yn unol â'r rhaglen erbyn diwedd y flwyddyn.

T5 Safle Treftadaeth y Byd

Pwrpas y prosiect hwn fydd creu budd economaidd o dreftadaeth gyfoethog Gwynedd.

Mae cais i UNESCO, mudiad addysgol, gwyddonol a diwylliannol y Cenhedloedd Unedig, am statws safle treftadaeth y byd yn parhau i gael ei ddatblygu, gwerthusiad technegol wedi ei lunio a'i gyflwyno i Lywodraeth y DU ac rydym yn disgwyl ymateb. Mae gwefan yn y broses o gael ei datblygu, ac mae cynllun ymgysylltu/strategaeth gyfathrebu wedi ei mabwysiadu er mwyn hyrwyddo balchder a gwaith yn y cymunedau. Yn ogystal mae strategaeth lobio gynhwysfawr wedi ei llunio ac yn cael ei gweithredu.

Cyswllt:

01286 679868

01286 679490

cabinet@gwynedd.gov.uk

Mae'r broses cynllunio busnes wedi cychwyn fel rhan o gais rhanbarthol gan Croeso Cymru sy'n targedu arian Ewropeaidd ar gyfer rhaglen Glannau Menai. Mae'r camau cyntaf wedi eu cyflwyno i WEFO. Mae datblygiadau strategol yn parhau i ddatblygu ochr yn ochr â'r ceisiadau ariannol. Yn dilyn cais llwyddiannus am adnoddau Llywodraeth Cymru, mae Cronfa Fenthyciadau Canol Tref Caernarfon gwerth £700k wedi ei sefydlu a'i lansio.

Disgwylir i'r prosiect wireddu yn unol â'r rhaglen erbyn diwedd y flwyddyn.

T6 Gwella mynediad pobl y sir i waith ac ymateb i rwystrau Pwrpas y prosiect hwn fydd hwyluso a gweithredu pecyn o brosiectau er mwyn cefnogi unigolion bregus i mewn i waith. Mae'n brosiect rhanbarthol (Gogledd Cymru) gyda Gwynedd wedi bod yn cyfrannu at gomisiynu'r gwaith.

Un ffordd o fynd i'r afael â thlodi yw gwella mynediad pobl i waith. Pwrpas y prosiect felly yw hwyluso a gweithredu pecyn o brosiectau er mwyn cefnogi unigolion bregus i mewn i waith.

Mae trefniadau llywodraethu cadarn wedi eu sefydlu ar gyfer y prosiect. Fel rhan o hyn mae Grŵp Cyflogaeth Gwynedd wedi ei sefydlu gyda'r nod o gydweithio/ rhannu gwybodaeth ac ymarfer da ymysg y prosiectau.

Mae Trac 11-19oed yn canolbwyntio ar ddarpariaeth bwrpasol ar gyfer yr unigolyn, gan ddefnyddio cwricwlwm amrywiol a hyblyg, canolbwyntio ar anghenion yr unigolyn, rhoi cefnogaeth bwrpasol gyda gweithiwr allweddol a chan ddefnyddio cwricwlwm amgen wedi ei deilwra.

Mae gwaith yn parhau, ond mae llithriad i'r amserlen gan WEFO ers adrodd y tro diwethaf, ac rydym bellach yn disgwyl cymeradwyaeth ffurfiol i fwrw ymlaen gyda'r prosiect yn ystod mis Chwefror.

Nod Trac 16-24 yw targedu grwpiau bregus o bobl ifanc sydd ag amrediad o rwystrau sydd yn atal eu hymgysylltiad. Mae Cynllun Busnes Rhanbarthol wedi ei gyflwyno i Lywodraeth Cymru. Rydym yn disgwyl cadarnhad gan Lywodraeth Cymru i gychwyn "cyfnod 1" o'r cynllun am dair blynedd ym mis Ebrill.

Cyswllt:

01286 679868

01286 679490

cabinet@gwynedd.gov.uk

Mae Cyngor Conwy yn arwain ar y cynllun OPUS, ac mae Gwynedd yn cydweithio gyda chynghorau Conwy ac Ynys Môn. Mae'r pwyslais ar wella sgiliau a pharatoi pobl at waith. Trwy'r gwaith bydd ymgais i blethu gyda chynlluniau TRAC a chydweithio gydag Ynys Môn ar yr elfen awtistiaeth. Mae nod o gefnogi 500 o bobl dros gyfnod y cynllun, (60 i waith, 100 i gael cymhwyster ac oddeutu 150 i wirfoddoli). Mae Cynllun Busnes Rhanbarthol wedi ei gyflwyno i WEFO, gyda'r gobaith y bydd y cynllun yn weithredol ddechrau Ebrill.

Mae'r cynllun Cymunedau am Waith wedi derbyn cymeradwyaeth WEFO, ac mae paratoadau ar waith i fod yn weithredol yn erbyn mis Ebrill. Pwrpas y cynllun yma yw cyfrannu tuag at y nod o daclo tlodi trwy gyflogaeth gynaliadwy. Mae'n canolbwyntio ar drigolion clwstwr ardaloedd Cymunedau'n Gyntaf Gwynedd. Disgwylir i'r prosiect wireddu yn unol â'r rhaglen erbyn diwedd y flwyddyn.

Y Cyngorydd Ioan Thomas

T7 Cydymdrechu yn erbyn tlodi

Pwrpas y prosiect hwn fydd mabwysiadu a gweithredu strategaeth i Drechu Tlodi yng Ngwynedd ar y cyd gyda phartneriaid.

Comisiynwyd darn o waith i adnabod a diffinio tlodi yng Ngwynedd heddiw, i fapio ymyraethau, ac i adnabod cyfeiriad ar gyfer y dyfodol. Mae'r comisiwn yn cadarnhau fod patrwm tlodi yng Ngwynedd yn un cymhleth, ond ei fod yn ei hanfod yn ddibynnol ar gyflwr yr economi. Yn benodol mae patrwm tlodi yng Ngwynedd yn cael ei effeithio gan Dlodi Lluosog (h.y. cymunedau sy'n cael eu heffeithio gan nifer o fathau gwahanol o dlodi), tlodi mewn gwaith a thlodi gwledig.

Mae sesiwn benodol wedi ei threfnu gyda'r aelodau Cabinet ym mis Mawrth er mwyn ystyried yr argymhellion a goblygiadau mabwysiadu'r strategaeth. Yn dilyn hyn bydd y strategaeth yn cael ei chyflwyno i gyfarfod o'r Cabinet. Mae'r cerrig milltir sydd wedi eu gosod hyd yn hyn wedi eu cyflawni, ac mae elfennau gweithredol y prosiect eisoes yn symud yn eu blaen yn dda o ran gweithgareddau cynhwysiad ariannol, cynhwysiad digidol a chynhwysiad economaidd.

Cyswllt:

01286 679868

01286 679490

cabinet@gwynedd.gov.uk

T8 Adolygu Strategaeth Cyflenwad Tai

Pwrpas y prosiect hwn fydd adolygu ein strategaeth i gynyddu'r cyflenwad ac amrywiaeth o dai er mwyn sicrhau fod ein cyflenwad o dai yn addas ar gyfer anghenion pobl Gwynedd.

Bydd yr achos busnes yn cael ei gyflwyno i'r Cabinet ar 15 Mawrth 2016. Mae llithriad wedi bod i gyflwyno'r achos busnes i'r Cabinet ac un o'r prif resymau am hyn ydi fod pedwar cynllun tra gwahanol dan sylw, ac roedd angen cadarnhau telerau fesul cynllun. Er y llithriad i gyflwyno'r achos busnes, mae'n debyg y bydd modd cychwyn gweithredu yn Ebrill - yn enwedig y cynlluniau mwy aeddfed megis 'Sefydlu Tai Fforddiadwy i drigolion Gwynedd mewn ardaloedd gwledig'.

5.0 Mesurau

- 5.1 Gwaith datblygol** – Mae gwaith yr unedau gwaith ar draws y Cyngor i ail edrych ar ddiffinio eu pwrpas drwy lygaid ein dinasyddion wedi gwneud cynnydd. Mae mesurau yn dechrau dangos newid fel eu bod yn sicrhau fod y pethau cywir yn cael eu mesur. Bydd y gwaith yma yn parhau.

Rhestrir isod y mesurau y dylid tynnu sylw yn benodol atynt er mwyn amlygu'r perfformiad. Cyflwynir rhestr gyflawn o'r mesurau sy'n berthnasol i'r meysydd a drafodir yn yr adroddiad hwn yn Atodiad I.

5.2 Gofal

Y Cynghorydd Gareth Roberts

SCA/001 - Cyfradd oedi wrth drosglwyddo gofal am resymau gofal cymdeithasol fesul 1,000 o'r boblogaeth sy'n 75+ oed

Mae'n ymddangos fod yr oedi yn fwy o broblem yn y cyswllt gydag Ysbyty Tywyn nag unrhyw le arall yn y sir. Er bod diffyg capasiti wedi ei roi fel rheswm, mae'r Aelod Cabinet wedi gofyn am gael dadansoddiad pellach o hyn er mwyn ceisio gweld os oes unrhyw beth yn benodol y gellir ei wneud er mwyn gwella'r sefyllfa.

Cyswllt:
01286 679868
01286 679490

cabinet@gwynedd.gov.uk

SCA/007 - Canran y cleientiaid a chynllun gofal ar 31 Mawrth, y dylai eu cynlluniau gofal fod wedi'u hadolygu a gafodd eu hadolygu yn ystod y flwyddyn
Y prif reswm am y perfformiad is yn y mesur hwn yw'r diffyg capasiti mewn ambell i ardal. Mae'r sefyllfa'n fwy dyrys ym Meirionnydd ac mae'r Pennaeth wedi cadarnhau ei fod yn gwneud yr hyn sy'n bosib i gyfarch hyn. Mae penodiadau diweddar wedi eu gwneud er mwyn ceisio ymateb i'r diffyg dan sylw. Mae Gareth Roberts wedi nodi'n glir ei fod yn awyddus i weld perfformiad y mesurydd pwysig hwn yn codi mor fuan â phosib.

SCA/019 - O'r atgyfeiriadau amddiffyn oedolion sydd wedi'u cwblhau yn ystod y flwyddyn, y canran lle mae'r perygl wedi'i reoli (gan eithrio'r rhai sydd wedi gwrthod ymyrraeth)
Mae'r mesur hwn yn allweddol o ran sicrhau bod ein trefniadau diogelu yn gweithio fel y dylent. Dylai perfformiad y mesur hwn fod yn 100%, a bellach mae cadarnhad fod y chwe achos oedd yn tynnu'r ffigwr i lawr i 94% wedi cael eu rheoli ond fod hynny heb gael ei gofnodi'n gywir yn wreiddiol. Yn dilyn y gwiriad gellir adrodd fod y perfformiad yn perfformio 100% o ran y mesur hwn.

5.3 Tlodi, Amddifadedd, Economi, Tai

Y Cynghorydd Mandy Williams-Davies

5.3.1 Mae mesurau'r maes hyd yma yn cwrdd â'r uchelgais.

5.3.2 Mae'r mesurau Caff07 - Canran o wariant caffael y Cyngor sydd yn mynd i gwmnïau o fewn Gogledd Cymru (os yw'r brif swyddfa gyda chod post o fewn Gogledd Cymru) a Caff08 - Canran o wariant caffael y Cyngor sydd yn mynd i gwmnïau o fewn (os yw'r brif swyddfa gyda chod post o fewn Cymru) wedi eu datblygu er mwyn gallu nodi'n fwy cywir lle mae ein gwariant yn cael ei ganolbwyntio.

Cyswllt:
01286 679868
01286 679490

cabinet@gwynedd.gov.uk

Y Cyngorydd Ioan Thomas

5.3.3 Strat6 - Nifer o unedau fforddiadwy a sicrhawyd i Wynedd

Er bod y nifer o unedau tai fforddiadwy a sicrhawyd i Wynedd yn is o'i gymharu â'r llynedd (46 o'i gymharu â 97) rydym yn parhau i berfformio yn eithaf da. Rhagwelir y byddwn yn perfformio yn llawer is ar y mesur hwn y flwyddyn nesaf oherwydd y buddsoddiad ariannol sylweddol yn Nhai Gofal Ychwanegol Porthmadog, sydd yn golygu wedyn na fydd adnoddau yn weddill i fod yn datblygu unrhyw beth arall. Er hyn, rhagwelir gweld cynnydd eto yn y mesurydd pan fydd yr Unedau Gofal Ychwanegol wedi eu cwblhau. Noder fod niferoedd yr unedau sy'n cael eu hadrodd ym mlwyddyn 2014/15 yn cynnwys 42 uned Cae Garnedd ac felly yn egluro'r amrywiaeth sylweddol o flwyddyn i flwyddyn.

5.3.4 TAI 05 - Mae'r perfformiad yn is o'i gymharu â'r flwyddyn ddiwethaf o ran 'Nifer o unigolion/cyplau/teuluoedd sydd wedi elwa o ganlyniad i ddarpariaeth tai fforddiadwy', ac mae hyn yn cyd fynd â'r duedd a welir yn y mesurydd 'Strat6' uchod. Mae'r mesurydd TAI 05 yn adrodd ar nifer yr unigolion yn hytrach na nifer yr unedau. Mae'r rheswm dros yr amrywiaeth rhwng eleni a'r blynyddoedd cynt yr un fath felly ag sydd wedi ei nodi uchod o ran datblygiad Cae Garnedd.

5.3.5 DAT04 - Nifer o dai ar y cynllun Tai Cynllun Lesu

Er ein bod wedi methu'r uchelgais o dri, mae'r Gwasanaeth Tai yn fodlon gyda'r niferoedd sydd gennym. Mae'r tuedd dros y blynyddoedd yn dangos fod niferoedd wedi gostwng ond gwyddom nad oes chwaith angen mwy o eiddo.

5.4 Amgylchedd

Y Cyngorydd John Wynn Jones

5.4.1 STS/006- Canran o ddigwyddiadau gwaredu slei bach ar dir perthnasol wedi clirio o fewn 5 diwrnod gwaith i'r amser hysbyswyd.

Mae perfformiad yn parhau'n gyson, ond mae'n bwysig nodi bod cynnydd wedi bod yn y digwyddiadau o waredu slei bach, a bod hwn yn batrwm cynyddol ar draws y DU. Mae'r cynnyrch yn tueddu i fod yn swmpus e.e. teiars neu rewgell, ac yn draddodiadol mae hyn yn cael ei wneud gan fasnachwyr, oherwydd nad ydynt yn cael defnyddio canolfannau ail-gylchu'r Cyngor.

Mae'r mater yn cael sylw'r gwasanaeth sydd yn rhan o grwp ar y cyd gyda Chyfoeth Naturiol Cymru sy'n edrych ar fenthyg camerâu symudol cuddiedig er mwyn eu rhoi mewn mannau lle mae digwyddiadau cyson o waredu slei bach.

Cyswllt:

01286 679868

01286 679490

cabinet@gwynedd.gov.uk

- 5.4.2 WMT/009- Canran y gwastraff trefol a gesglir gan yr Awdurdod Lleol ac a gaiff ei baratoi ar gyfer ei ailddfyddio, ailgylchu neu ei gompostio. Rydym yn hyderus o gyrraedd y targed cenedlaethol o 58% erbyn diwedd y flwyddyn ariannol. Bydd effaith y newidiadau yn Arfon yn dod yn amlwg ddiwedd Chwarter 4. Mae'r gwasanaeth yn monitro'r sefyllfa yn rheolaidd er mwyn sicrhau ein bod yn cwrdd â'r targed. Mae'n gadarnhaol adrodd hefyd bod y cyfanswm gwastraff bwyd i fyny'n sylweddol yn y tair ardal.
- 5.4.3 PB51- Canran lefelau ailgylchu/ compostio masnachol Mae'r perfformiad yn parhau'n galonogol. Bellach mae masnachwyr yn talu mwy os nad ydynt yn ailgylchu, ac mae hyn wedi golygu bod y perfformiad yn cynyddu. Mae trafodaethau'n parhau ar ffioedd y gwasanaeth, ac fe fyddant yn cynyddu gyda chwyddiant eleni. Daeth deddfwriaeth newydd i rym yn Ionawr 2015 ar draws Cymru, sy'n golygu bod masnachwyr yn gyfrifol am ailgylchu eu gwastraff eu hunain. Mae gwybodaeth o'r ddyletswydd newydd wedi mynd allan i fasnachwyr.
- 5.4.4 PB60- Uchafswm tunelledd gwastraff pydradwy a dirlenwir (lwfans tirlenwi) Rydym yn parhau i weithio o fewn y lwfans, a rhagwelir y bydd tua 94% erbyn diwedd y flwyddyn ariannol, ac felly y byddwn yn osgoi dirwy sylweddol.

Y Cynghorydd Dafydd Meurig

- 5.4.5 Mae aelodau staff y gwasanaeth rheoleiddio yn parhau i gael mewnbwn i'r mesurau, gan gynnwys gofaldwyr, swyddogion parcio a glanhau. Yn sgil hyn, mae nifer o fesurau wedi eu hadnabod sy'n mesur yn erbyn pwrpas yr unedau.
- 5.4.6 Eiddo 2- Canran cwsmeriaid y ddesg gymorth cynnal a chadw sy'n fodlon gyda'r gwasanaeth a dderbyniwyd. Mae'r perfformiad wedi dirywio ychydig ers y chwarter diwethaf, a'r gwasanaeth wedi sefydlu bwrdd gwyn er mwyn cadw cofnod o'r sylwadau sy'n codi, er mwyn darganfod patrymau ac ymateb i rwystrau. Mae hyn yn dangos fod yna ddiwylliant o adnabod a gwneud rhywbeth am rwystrau.
- 5.4.7 Eiddo 7- Canran o ddefnyddwyr sy'n hapus gydag adeiladau newydd neu adeiladau sydd wedi eu haddasu. Ar hyn o bryd mae'r mesur yma'n adrodd perfformiad o 100%, ond er mwyn cael y gorau o'r data mae trafodaethau wedi digwydd sy'n nodi y byddai fwy buddiol mesur bodlonrwydd hyd at y ddwy flynedd gyntaf, ac nid yn syth ar ôl cwblhau'r adeilad. Byddai hyn yn rhoi cyfle i bobl ddefnyddio'r adeilad ar gyfer ei bwrpas a gwneud asesiad fwy cywir o'u bodlonrwydd.

Cyswllt:
01286 679868
01286 679490

cabinet@gwynedd.gov.uk

5.4.8 PLA004b- Canran yr holl geisiadau cynllunio perthnasol wedi eu penderfynu o fewn 56 diwrnod a pa mor sydyn maent yn cael eu penderfynu ar gyfartaledd. Mae'r achosion sy'n mynd heibio i'r terfyn amser yn cael eu nodi ar fwrdd gwyn er mwyn adnabod unrhyw rwystrau a patrymau yn y data. Mae penderfyniad hefyd wedi ei wneud i adrodd hwn fel dau fesur, un ar gyfer y canran o fewn y terfyn amser a'r llall ar gyfer yr amser cyfartalog.

5.4.9 PLA005- Canran yr achosion gorfodi a gafodd eu datrys o fewn 12 wythnos o gael eu derbyn yn ystod y flwyddyn
Cafwyd trafodaeth ar y mesur yn y cyfarfod perfformiad a nodwyd mai negodi ydi'r datrysiad gorau yn hytrach na gorfodi, a'r canlyniad cywir sy'n bwysig ar gyfer y ddwy ochr. Mae gwaith dadansoddi manwl yn cael ei wneud ar y mesur, a bydd nifer y diwrnodau a gymerir i ddod i datrysiad yn rhoi syniad o'r amser cyfartalog mae achosion yn eu cymryd.

6.0 Casgliad

6.1 Mae perfformiad prosiectau sy'n trawsnewid gwasanaethau'r Cyngor yn unol â'r cerrig milltir a'r amserlen.

6.2 Mae perfformiad ddydd i ddydd y Cyngor yn gadarnhaol ac yn canolbwyntio ar wella gwasanaethau i bobl Gwynedd drwy ddatblygu mesurau ystyrlon ac ymateb lle adnabyddir meysydd i wella.

7.0 Argymhelliad

Derbyn a nodi'r wybodaeth yn yr adroddiad.

Barn y swyddogion statudol

Y Prif Weithredwr:

Mae'r adroddiad yn hunan-esboniadol. Dim i'w ychwanegu.

Y Swyddog Monitro:

Dim sylwadau i'w hychwanegu o safbwynt priodoldeb.

Y Pennaeth Cyllid:

Dim i'w ychwanegu o safbwynt priodoldeb ariannol.

Cyswllt:
01286 679868
01286 679490

cabinet@gwynedd.gov.uk